

**Čtvrtek 6. dubna 2006**

- s ohledem na stanovisko Komise k pozměňovacím návrhům Parlamentu ke společnému postoji (KOM(2005)0713) <sup>(1)</sup>,
  - s ohledem na čl. 251 odst. 5 Smlouvy o ES,
  - s ohledem na článek 65 jednacího řádu,
  - s ohledem na zprávu své delegace v dohodovacím výboru (A6-0087/2006),
1. schvaluje společný návrh;
  2. pověřuje svého předsedu, aby spolu s předsedou Rady podepsal akt podle čl. 254 odst. 1 Smlouvy o ES;
  3. pověřuje generálního tajemníka, aby akt podepsal poté, co ověří, že všechny postupy byly řádně ukončeny, a aby společně s generálním tajemníkem Rady zajistil jeho zveřejnění v Úředním věstníku Evropské unie;
  4. pověřuje svého předsedu, aby předal toto legislativní usnesení Radě a Komisi.

<sup>(1)</sup> Dosud nezveřejněné v Úředním věstníku.

**P6\_TA(2006)0134****Emise z klimatizačních systémů motorových vozidel \*\*\*III**

**Legislativní usnesení Evropského parlamentu o společném návrhu směrnice Evropského parlamentu a Rady o emisích z klimatizačních systémů motorových vozidel a o změně směrnice Rady 70/156/EHS, který schválil dohodovací výbor (PE-CONS 3605/2006 — C6-0066/2006 — 2003/0189B(COD))**

(Postup spolurozhodování: třetí čtení)

*Evropský parlament,*

- s ohledem na společný návrh schválený dohodovacím výborem (PE-CONS 3605/2006 — C6-0066/2006),
  - s ohledem na svůj postoj v prvním čtení <sup>(1)</sup> k návrhu Komise předloženému Evropskému parlamentu a Radě (KOM(2003)0492) <sup>(2)</sup>,
  - s ohledem na svůj postoj ve druhém čtení <sup>(3)</sup> ke společnému postoji Rady <sup>(4)</sup>,
  - s ohledem na stanovisko Komise k pozměňovacím návrhům Parlamentu ke společnému postoji (KOM(2005)0713) <sup>(2)</sup>,
  - s ohledem na čl. 251 odst. 5 Smlouvy o ES,
  - s ohledem na článek 65 jednacího řádu,
  - s ohledem na zprávu své delegace v dohodovacím výboru (A6-0090/2006),
1. schvaluje společný návrh;
  2. pověřuje svého předsedu, aby spolu s předsedou Rady podepsal akt podle čl. 254 odst. 1 Smlouvy o ES;

<sup>(1)</sup> Úř. věst. C 103 E, 29.4.2004, s. 450.

<sup>(2)</sup> Dosud nezveřejněný v Úředním věstníku.

<sup>(3)</sup> Texty přijaté dne 26.10.2005, P6\_TA(2005)0401.

<sup>(4)</sup> Úř. věst. C 183 E, 26.7.2005, s. 17.

Čtvrtek 6. dubna 2006

3. pověřuje generálního tajemníka, aby akt podepsal poté, co ověří, že všechny postupy byly řádně ukončeny, a aby společně s generálním tajemníkem Rady zajistil jeho zveřejnění v Úředním věstníku Evropské unie;
4. pověřuje svého předsedu, aby předal toto legislativní usnesení Radě a Komisi.

---

**P6\_TA(2006)0135**

### **Zvláštní zpráva evropského veřejného ochránce práv týkající se stížnosti na Evropské školy**

#### **Usnesení Evropského parlamentu o zvláštní zprávě evropského veřejného ochránce práv týkající se stížnosti na Evropské školy (č. 1391/2002/JMA) (2005/2216(INI))**

*Evropský parlament,*

- s ohledem na zvláštní zprávu evropského veřejného ochránce práv Evropskému parlamentu,
  - s ohledem na články 13, 21 a 195 Smlouvy o ES,
  - s ohledem na články 1 a 6 Smlouvy o Evropské unii,
  - s ohledem na své rozhodnutí 94/262/ESUO, ES, Euratom ze dne 9. března 1994 o pravidlech a obecných podmínkách pro výkon funkce veřejného ochránce práv<sup>(1)</sup>,
  - s ohledem na čl. 3 odst. 7 statutu evropského veřejného ochránce práv,
  - s ohledem na svá předchozí usnesení ze dne 16. července 1998<sup>(2)</sup>, 17. listopadu 2000<sup>(3)</sup>, 6. září 2001<sup>(4)</sup> a 11. prosince 2001<sup>(5)</sup> o zvláštní zprávě evropského veřejného ochránce práv,
  - s ohledem na Úmluvu o statutu Evropských škol ze dne 17. června 1994,
  - s ohledem na usnesení Rady a ministrů školství, kteří se sešli na zasedání Rady dne 31. května 1990, o integraci postižených dětí a mládeže do běžného systému vzdělávání<sup>(6)</sup> a zejména na článek 4 tohoto usnesení,
  - s ohledem na sdělení Komise Radě, Evropskému parlamentu, Hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů – Evropa bez překážek pro lidi s postižením (KOM(2000)0284),
  - s ohledem na Listinu základních práv Evropské unie<sup>(7)</sup> a zejména na její čl. 21 odst. 1,
  - s ohledem na článek 45 a čl. 195 odst. 2 první větu jednacího řádu,
  - s ohledem na zprávu Petičního výboru (A6-0118/2006),
- A. vzhledem k tomu, že je úkolem evropského veřejného ochránce práv, podle Smlouvy zakládající Evropské společenství, provádět z vlastní iniciativy nebo na základě předložených podnětů a podle vlastního uvážení šetření týkající se nesprávného úředního postupu v činnosti orgánů a institucí Společenství, s výjimkou Soudního dvora a Soudu prvního stupně, při výkonu jejich soudních pravomocí,

<sup>(1)</sup> Úř. věst. L 113, 4.5.1994, s. 15. Rozhodnutí ve znění rozhodnutí 2002/262/ES, ESUO, Euratom (Úř. věst. L 92, 9.4.2002, s. 13).

<sup>(2)</sup> Úř. věst. C 292, 21.9.1998, s. 103.

<sup>(3)</sup> Úř. věst. C 223, 8.8.2001, s. 368.

<sup>(4)</sup> Úř. věst. C 72 E, 21.3.2002, s. 331.

<sup>(5)</sup> Úř. věst. C 177 E, 25.7.2002, s. 61.

<sup>(6)</sup> Úř. věst. C162, 3.7.1990, s. 2.

<sup>(7)</sup> Úř. věst. C 364, 18.12.2000, s. 1.